

Замма

Время



zama95.ru

vk.com/zama_shali

zama_shali@mail.ru

Газета выходит с 1933г.
22 ноября 2025г. № 83 (93476)

Свободная цена

Муниципальное бюджетное учреждение «Шалинская районная газета «Замма»

Р. Кадыров поздравил работников телевидения с праздником



21.11.2025 г. Глава Чеченской Республики Рамзан Кадыров поздравил работников телевидения с Всемирным днем телевидения, отмечаемым сегодня.

В своём поздравлении, адресованном министру ЧР по национальной политике, внешним связям, печати и информации Ахмеду Дудаеву, руководителю ТРК «Путь» имени Ахмата-Хаджи Кадырова Ада-

му Шахидову, директору ЧГТРК «Грозный» Чингизу Ахмадову, директору ГТРК «Вайнах» Рузане Веселаевой, а также всем специалистам отрасли, Глава региона отметил важную роль телевидения в современном информационном пространстве.

Р. Кадыров подчеркнул, что телевидение, несмотря на развитие цифровых платформ, продолжает оставаться значимым источником достоверной информации о политической, экономической, социальной, культурной и спортивной жизни.

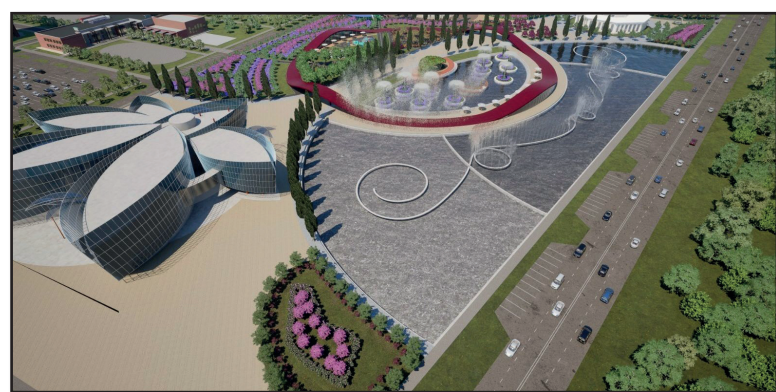
"Особые слова признательности хочу адресовать сотрудникам чеченских телекомпаний. В сложнейшие этапы нашей истории именно они обеспечивали людей правдивыми сведениями, разрушали экстремистские мифы и укрепляли в обществе верность нашим традициям, ценностям и духовному наследию. Журналисты Чеченской Республики не только объективно освещали события, но и помогли формировать устойчивый иммунитет к враждебным идеологиям, - отметил он.

Руководитель региона добавил, что телерадиовещание региона сегодня располагает современной техникой и квалифицированными кадрами, что позволяет отрасли достойно продолжать лучшие традиции регионального медиаобщества и оправдывать доверие зрителей.

В завершении поздравления Рамзан Кадыров пожелал всем работникам телевидения удовлетворения от работы, новых достижений и благополучия.

ИА "Грозный-информ"

На главной стройке республики



Строительство парка имени В. Путина в Грозном завершат к середине 2026 года

Реализация проекта крупного городского парка имени Владимира Путина в Грозном будет завершена к середине 2026 года. Об этом сообщили в мэрии столицы Чеченской Республики.

Уточняется, что площадь нового объекта превысит 87 тысяч квадратных метров. Парк станет центральным общественным пространством одноимённого района и ключевым элементом в развитии городской инфраструктуры.

Главным объектом комплекса станет масштабный фонтан площадью свыше 10 тысяч квадратных метров. Его композиция будет включать мелкую водную гладь глубиной до 15 сантиметров, на которой разместят арт-объекты в виде распыляющих влагу конструкций. По периметру водного ядра построят каскадную фонтанную систему с вертикальными струями высотой до 50 метров. Между ядром и каскадом разместится ресторан с панорамным остеклением.

Согласно утверждённому проекту, территория парка будет разделена на функциональные зоны — зоны отдыха и активного досуга. В их состав войдут амфитеатр, цветочный лабиринт, прогулочная ось, детские и спортивные площадки, воркаут-зоны.

Мэр Грозного Хас-Магомед Кадыров отметил, что работы идут в рамках комплексного развития нового района.

«Осенью в Грозном началась реализация масштабного проекта по созданию парка имени В. В. Путина - центрального общественного пространства нового одноименного района. Парк на площади свыше 87 тыс. кв. метров станет одной из крупнейших рекреационных зон республиканского центра, объединив традиции, современные технологии и природу. Его концепция отражает стремление города к гармоничному развитию - сочетание восточной эстетики, культурного наследия чеченского народа и современного урбанистического дизайна. Завершение строительства запланировано на середину 2026 года», - рассказал он.

Напомним, первую линию района имени Владимира Путина с 30 многоквартирными домами открыли 7 октября, весь район занимает площадь 300 га и рассчитан на 150 тыс. жителей. Реализация всего проекта позволит создать более 20 тыс. рабочих мест.

ИА «Чечня Сегодня»

Помощь от РОФ

Дом для семьи участника СВО уже возведен

Наша газета ранее сообщала, что в селе Автуры начато строительство нового дома для многодетной семьи Идрисовых. Что до этого на протяжении многих лет эта семья вынуждена была скитаться по родственникам, не имея собственного жилья.

Глава семьи — военнослужащий, и он находится в зоне проведения специальной военной операции. Его супруга обратилась за помощью в решении жилищного вопроса к Главе Чеченской Республики, Герою России Рамзану Ахматовичу Кадырову.

По поручению Главы ЧР, строительство жилого дома для семьи участника СВО началось без промедления. В настоящее время уже возведены кирпичные



стены дома и пристройки к нему, подведены необходимые коммуникации и ведутся дальнейшие строительные работы.

Финансирование проекта осуществляет Региональный общественный фонд имени Первого

Президента Чеченской Республики, Героя России Ахмата-Хаджи Кадырова (Дала Глазот кьобал-дойла цуьнан).

Р. ДАСАЕВ

В зоне проведения СВО

ВС РФ за неделю освободили 16 населенных пунктов

21.11.2025 г. Российские военные в течение недели освободили 16 населенных пунктов, включая город Купянск в Харьковской области. Об этом сообщили в Минобороны России.

В военном ведомстве отметили, что на харьковском направлении активными действиями под-

разделений группировки были освобождены Двуречанское и Цегельное Харьковской области. Подразделения группировки войск "Запад" в результате активных действий завершили освобождение Купянска Харьковской области и продолжают уничтожение формирований

Вооруженных сил Украины, которые окружены "на левом берегу реки Оскол". Помимо этого, ВС РФ освободили населенные пункты Ставки, Новоселовка, Масляковка, Ямполь в ДНР и Петропавловка Харьковской области.

Подразделениями Южной

группировки войск в результате решительных действий была освобождена Платоновка в ДНР. В течение прошедшей недели подразделения группировки войск "Восток" продолжали продвижение в глубину обороны ВСУ и завершили освобождение населенных пунктов Нечаевка, Гай

и Радостное Днепропетровской области, а также Равнополье, Яблоково и Веселое Запорожской области. Подразделениями группировки "Днепр" был освобожден населенный пункт Малая Токмачка Запорожской области.

ИА "Грозный-информ"

Общество

Воссоединение семей в ЧР: роль богословов



В Чеченской Республике проводится работа по гармонизации брачно-семейных отношений. По состоянию на конец сентября 2025 года воссоединены 2924 разведенные семейные пары. В рамках данной работы на территории республики проведено свыше 24 тысяч мероприятий. О работе, проводимой в сфере воссоединения семей, редакции ИА «Чечня Сегодня» рассказал директор Департамента по взаимодействию с религиозными и общественными организациями Администрации Главы и Правительства ЧР Аслан Абдулаев.

По его словам, иногда специалисты Комиссии по гармонизации брачно-семейных отношений и воссоединению семей, расставшихся по незначительным причинам, сталкиваются с трудностями. И первая заключается в неспособности одной из сторон или всех к проявлению доброй воли, а также в нежелании идти на компромисс.

«В нашем департаменте функционирует целый отдел, специалисты которого чуть ли не ежедневно занимаются таким сложным вопросом, как семейный. Одним приёмным днём – вторником – дело не обходится. Высокая квалификация сотрудников способствует решению порой застаревших или тяжёлых проблем», – сказал А. Абдулаев.

Он подчеркнул, что департамент является помощником Духовного управления мусульман республики, на чьи плечи ложится основная нагрузка.

«К нам сначала приходят заявители. Проводится первоначальный опрос, далее вызываются ответственные лица, представляющие стороны. Решение может вызвать неоднозначную реакцию у некоторых людей. В таких случаях мы им объясняем, что в нём не может быть субъективности и оно опирается на шариат. При этом все прекрасно понимают, что мы ни в коей мере не заменяем основные принципы устройства нашего государства – законы РФ являются регулируемыми и в этой сфере. Наше решение носит в первую очередь рекомендательный характер. Но мы не забываем, что сопутствующий аспект морали и нравственности не может быть отвергнут верующими людьми», – пояснил он.

По словам руководителя департамента, обращения в комиссию чаще всего бывают самосто-

тельными.

Директор департамента добавил, что с семьями ведётся дальнейшая работа после воссоединения.

«По степени необходимости мы проводим с ними беседы, консультируем по ряду возникающих у них вопросов. Делается многое, чтобы сохранить семью! И это нужно делать, ведь самое важное – это будущее детей. Их полноценное развитие связано с понятием «полная семья». Конечно, в случаях, когда это возможно. Бывает так, что семья по ряду объективных причин не может быть единой», – сообщил А. Абдулаев.

Говоря о роли богословов, он подчеркнул, что их первостепенная задача – донести до сторон слово Всевышнего и его Посланника – Пророка Мухаммада (да благословит его Всевышний и приветствует), для получения справедливого решения их проблемы.

«Это, я замечу, не лёгкая работа, так как люди разного уровня знаний, воспитания и психологического развития. Богословам, порой проявляя большое терпение, приходится устанавливать мир и понимание между противоборствующими сторонами», – утверждает руководитель департамента.

Оценивая результаты работы комиссии, Абдулаев отметил, что эффект от работы есть.

«Не зря ведётся эта работа, большое количество разрешённых ситуаций даёт свой благой итог. Люди, приходящие к нам, ищут возможности решить свою проблему на основе религии. Это тоже плюс», – сказал он.

Делу сохранения семьи и гармонизации семейных отношений властями Чечни уделяется большое внимание.

«Участие богословов в этой сфере есть надёжная основа тому, что делу сохранения семьи и гармонизации семейных отношений властями уделяется большое внимание. И это было бы невозможно без того, чтобы этому вопросу не уделял бы пристальное внимание Глава ЧР Рамзан Ахматович Кадыров. Мы стараемся выполнять его поручения, воспринимая их в качестве одних из первоочередных», – пояснил Абдулаев.

По его словам, опыт работы комиссии можно назвать уникальным и полезным для внедрения в других регионах страны.

Зубайр СЕРБИЕВ

Собинформ

Единороссы проверили ход строительства парка «Молодежный»

В нашей республике продолжается контроль со стороны политической партии «Единая Россия» за ходом и качеством строительства общественно значимых объектов.

Участники «Партийного десанта» единороссов совместно с активистами проверили ход работ по созданию нового про-

странства для отдыха в городе Шали – парка «Молодежный». На этом объекте уже завершён монтаж конструкций, и работы идут по утверждённому графику.

«Мы видим, что работы ведутся в соответствии с планом, и уверены, что объект будет сдан в срок», – отметил исполнительный секретарь Шалинского мест-

ного отделения партии «Единая Россия» Апти Кериев.

Отметим, что парк строится в рамках проекта «Городская среда» – программы, благодаря которой в городах и селах страны появляются комфортные и безопасные пространства для жителей.

М. ИСАЕВ

Лазамечух

Цирах лаьцна

гергарло дан г1ерташ дина хилла дела. Ишттачохь, дукха хьолахь, шайн йол сха а йоккхий, г1уда а тухий, и стаг ладвугуш хилла. Зуда шегара схайаьккхинчунна тлейьнарг хуьлу тлаккха йуьхь лаьрж. Амма, йол реза йолуш хьал делахь, и сха ца йоккхуш, цунах гергарло деш а хуьлу.

Кхузахь билгалдаккха деза, вайн заманахь ледало а, муфтигто а зуда йадор Нохчийчохь диккина хилар а, и зулам динчунна дубра талзар дийр ду аьлла длакхайкхийна хилар а.

Советийн ледалан заманахь законом ч1ирйекхар диккина дара. Гучудаьлча, зулам ч1ир йоккхуш дина хилар хьесапе оьцуш дацара, мелхо а, талзар дар ч1огла хуьлура. Цундела йукьадаьлла дара хеча йаккхар олуш долу талзар. Зудчунна йа йолана тлекхевдина волу стаг, иза вен ца верхьама, сха а лочий, тлера хеча а йоккхий, нахана длагойтура. Бакьволчу нохочунна шена и тайпа эхь ца дойтуш, валар г1оле ду. Кхечу аг1ора а д1анисдора и тайпа дов. Куьг бехкечуьнга маре д1ало цо хийзийна йа куьйгаш тоьхна йол. Иза йоблан, мелла белахь а, бехк хилча, иза йен ца йерхьама д1алуш йу цуьнга маре. «Ахь иза ц1а йайийтахь могуьйтур дац» – кланте олий, «хьо ц1а йаглахь хьо а йуьйр йу» – йоле олий.

Визран ч1ир д1айекхча йа йитича бен, тлера йолуш йац. Куьг бехкениг велча, цуьнан наха, йуха шайн ч1ирхошна т1е нах бохуьйту, шайш маьрша дитахьара, олий. Нагахь, куьг бехкениг воцур, цуьнан нах хьалха битина белахь, и дов д1адоьрзу. Нагахь цу наха, шайш ца дубту шу маьрша, шайн стагана дубхьал вен стаг кхочу бахахь, и дов кхид1а а лаьтта, цхьаь вен а виьна д1адерзалц.

Ч1ирйекхар муьлххачу а ледало ца могуьйтуш х1ума ду. «Цуьнан бехк белахь, суьдо кхел а йийр йу, чувоблиина шена йог1у хан а йоккхуьйтур йу», боху закон. Амма иза гуттар а ца нисло. Суьдо нийса кхел ца йан а тарло, йа бехк бац аьлла, д1ахеда а тарло. Мухха делахь а, шен стаг виьначунна цунна деш долу талзар визран кхизл ца хилча, тоам ца хуьлу. Амма вай лакхахь ма-аллара, ца хууш виэр-ваккхар хилахь, масала, машенца хилла авари, нах т1ебахкийтича, бехкениг вуьту. Х1унда аьлча, кху заманчохь массо а машенашца лелаш ву, хьанна а т1елоттадала йиш йолуш г1уллакх ду иза. Амма куьгбехкечунна а, цуьнан нахана а иза заманан йохалла а боккха сингаттам бу, х1унда аьлча, веллачу стеган нахана бехкала бахана уьш, г1иллакх лелон а деза церан.

Ткьа шарло х1ун боху теьха

ч1ирах лаьцна?

Исламан динехь стаг вуьйш ч1ирйекхар (кисас) кхачадо нагахь хаа а хууш, визн а г1ерташ стаг (зуда) виьначу стагана. Иза шарпан суьдо бина сацам хила делахь, кьедас бог1уш болу мах (дия) т1ебожабо куьг бехкечунна. Цигахь кисас ца дог1у.

Нохчийн «шена диннарг йуха д1а дан деза» бохуш долу ладат ду схьадог1уш. Амма дов д1адерзон йукьабоьллучу дешначу наха бусалба дино (шарло) х1ун боху ишттачохь, олий, цуьнан билгалонаш бохам хиллачу нахана йовзуйту. Бусалба динехь ч1ирхо визн кхачош воллушехь, иза Делан дубхьа ч1ирах хьалха витинчунна Делера йоккха йал хирг хилар а, и тайпа бохам (нехан стаг шен карах йа доьзалхочун карах валар) хьанна а т1елоттабалар герга хилар а, тлаккха цуьнан нахана дубхьалваха йуьхь ца хирг хилар а доьзуйтуш, дехаре боьлху дешна нах. Уьш бусалба дин девзина ца лаш, нохчийн г1иллакхаш а девзаш, багахь бийца хаза к1еда мотт а болуш, наха лоруш болу нах хила безаш бу.

Нагахь виэр-ваккхар хууш, дан а г1ерташ дина дацахь, цара, шина аг1ора нах куьге а бохуьйтий, дов д1адерзадо. Уггар хьалха куьгбехке боцу гергарниш бутуьйта, цул т1аьхьа зуламхо витийта а хьовсу. Цхьана йуьртаца белахь, бехкечеран доьзал йуьртах болу. Стаг веллачарна хьалха ца хийзийта, церан дог ца лижийта йа дов йуха марса ца далийта деш ду иза. Уьш веллачун гергарчарна белла д1абовллалц несалахь хир бу, церан диканехь, вуонехь уггар хьалха д1а а х1уьттуш, уьш г1ийла бохкуш белахь а, веллачун доьзал белахь а, рицкьанца царна г1о а деш. И тайпа г1иллакх т1едожийна дац, амма и ца лелийначеран «ледара нах бу» олий, ц1е д1айоьду нахалахь.

Йекха аьтто ца болуш (йа ницкь ца кхочуш), иттаннаш шерашкахь лаьтташ дуккха а ч1ираш йара вайн махкахь. Нохчийн Республикин Мехк-Ден Кадыров Рамзанан т1едилларца, кховлиина кьанойн тоба йара и девнаш д1адерзон арайаьлла. Делан лаамца дуккахдерш д1а а дирзина. Цу йукьахь дакьа мел лаьцначунна Дела реза хуьлда. Делан дубхьа ч1ир йитинчунна меле дубллийла. Дала т1аьхье беркате йойла.

СУЛЕЙМАНОВ Абубакар.

Чеченско–русский словарь малоупотребительных слов

(Продолжение.
Начало в № 68 от 15 ноября 2025г.)
Лаьхълаам (бу) /неол./ — мечта, сильное желание.
Лежиг (ду) — мешок (бурдюк) из козьей шкуры; обжора.
Лезан г1уркх (бу) — деревянная перекладина (шест) для обвязки сена при перевозке на телеге.
Лермотт (бу) /неол./ — разговорный (бытовой) язык.
Лир (ду) — пучок (сноп) лучей.
Ловда— имя; наворачивать, наматывать.
Ломби (ду) — детеныш льва.
Лонжа некъ (бу) — горная (петляющая) дорога.
Луг1а даккха — отблагодарить; выразить признание; поздравить.
Луца (ду) — поздравление.
Луьйтан дош (ду) — заключительное слово (на посошок, напоследок).
Луьйтан кад — на посошок.

М
Ма, мад (йу) — Космос, Вселенная.
Маза /мазанча/ (ву) — разведчик.
Малг (йу) /неол./ — фон.
Малхаяккха (в;б;д.) — обнародовать; показать всем; представить.
Маржан (бу) — коралл (красный камень).
Марта (ду) — завтрак; полдник.
Матъян — опорочить, оклеветать.
Махъар (ду) — венчание (скрепление брака, официальное оформление брака).
Махъарх (вина-йина) — законнорожденный.
Маша (ду) — молочные продукты.
Маьлхан б1аьрг (бу) — проблеск солнца.
Маьлхан лир (ду) — сноп солнечных лучей.
Ма1жеро (йу) /неол./ — бой-баба.
Ма1зар (ду) /неол./ — насилие.
Ма1а-т1оьлгаш (йу) — маленькие рога (рожки).
Мерцар (ду) — мерцание, сияние.
Медачу чоьнна т1е — на (пустой) голодный желудок.
Милк (йу) — втулка (колеса).
Миц1окьин мачаш (йу) — род обуви (по имени мастера-изготовителя); невзрачная обувь.
Могли (йу) — головастик лягушки.
Молла-мозг1ар (ву) — и мулла, и священник.
Мохса (ду) — квас.
Моьрдиг (йу) — жировая прослойка (подкожная).
Мук1арло (ду) — признание, показание (при допросе).
Мутах (йу) — подлокотник.
Муьрг (йу) — калина; клев.
М1аьжг (йу) — маска.
М1аьмгало (ву-йу) — монгол.
М1аьрго (йу) — мгновение.
М1ов (йу) — колокол.
М1овта (ву) — звонарь.

Н
Нанин /Нуькка/ Ноькка (ву) — маменькин сынок.
Незиг (бу) — тонкое чувство; утонченное восприятие.
Некхан ваз (ду) — грудная клетка.
Негар (бу) /неол./ — равномерное покачивание.
Нийсан (ву-йу) — сверстник, ровесник(ца).
Ниша (йу) — цель; мишень.
Ног(йу) — поворот.

О
Овст (йу) — годовалый козленок (козел).
Овта (бу) /неол./ — надежда.
Огар (йу) — ковыль.
Ойна (йу) — старая дева.
Онга (ду) — околопупковая область брюшины (у животных).
Ос (ду) — рассудок, мышление (анализ).
Остаяла — родить мертвого ребенка (преждевременные роды).
Оти (йу) — комната для гостя (гостевая).
Очакх (ду) — треножник; тернистый.
Оччавала — обидеться, упрямиться.

Оь
Оьзг (йу) — мускул.
Оьлг (йу) — сдоба (из пряной муки).
Оьмар (йу) — век (время жизни одного человека).
Оьпилг /оьпа/ (йу) — усублик.
Оьшна (йу) — мелкозернистый гранит (образуется вследствие разрушительного воздействия атмосферных явлений).

П
Пардо (ду) — тонкий слой; срез; сетчатка.
Патар /ш/ (ду) — лист (ья) /росток/.
Патиг (ду) — праздник.
Пах сенбан — вывести из себя (довести до посинения)
Пе (бу) — бок.
Петар /уьсанг/ (йу) — квартира, комнатка в общежитии (меблированная комната) .
Пеш (йу) — небольшое углубление в скале
Пийжа (йу) — место, куда не попадает солнечный свет.
Пих1моллин илли (ду) — лебединая песня.
Понташ (йетта) ххисса — понтить; чваниться; зади-

раться; комплексовать от собственной неполноценности.
Поппар (бу) /неол./ — глиняный раствор.
Пхойн1ад (ду) — лук для метания стрел.
Пхьор (ду) — ужин.
Пхьормартне (йу) — столовая.
Пунч (ду) — траты; расходы.
Пунч дан — тратить; растратить.
Пуьр1а (ву-йу) /неол./ — обжора.

Пп
П1елг (бахийта) болла — обмануть; обсчитать, кинуть; обделить, обокрасть, оставить ни с чем.

Р
Расха — светло-желто-красный.
Рат1а (бу) — белиберда; чепуха.
Ретинг (йу) — деталь деревянных саней.
Реч1а (бу) — сетка (приспособление) — для ловли птиц.
Руьйта (йу) — водопой.

С
Саж /таж/ (ду) — боевой шлем.
Саз латта (ду) — глина (жирная глина).
Сакхо (йу) — удивление; удивительное; настороженность.
Сакъдар (йу) — святое, священное место.
Са к1езга — робкий; тщедушный.
Салойн эла (ву-йу) — кумыкский князь.
Са меца — ненасытный; алчный.
Само (йу) — бдительность.
Саг1ал (ду) — мираж.
Сатарха /неол./ — ровная (как стена, крутая) скала; крутой берег.
Сацкъар (бу) — глиняная жижа; глина.
Секха 1ад (ду) — арбалет для метания стрел.
Сенакваккха (сенкаваккха) — избить до полусмерти.
Сет (ду) — белая вывездь на лбу у животных.
Сетал (ду) — отвертка.
Сетлар (йу) — признак; отличие.
Сиега — мерцает.
Совра — шероховатый; с вкраплениями, обычно черного цвета; покров сафьяна.
Сокхамкх (йу) — тропинка; тротуар.
Сое (йу) — шлак; отход; особый вид ржи.
Стайша — коричневый, красно-желтый (цвета охры).

Т
Талх (йу) — кусок мяса (обычно, несвежего).
Тап-таза — чистое; новое; пышущее здоровьем.
Тарг (ву) /неол./ — товарищ.
Таска (ву-йу) /неол./ — везунчик; счастливчик.
Тассам (йу) — искусство.
Татолг (ду) — ручеек.
Тахътарг (йу) — мина /неол./; глиняная петарда.
Ташха /неол./ — посредственный.
Течир (ду) — зонтик; зонт.
Тиви (йу) /неол./ — телевидение.
Тилкхазло (йу) — языковая (смысловая, психологическая) погрешность.
Токъам (йу) — хибара; хижина.
Толла айг1ар (бу) — необъезженный жеребец (в перен. смысле — крупный недалекий человек).
Торг1ала (къорза) — пестрый.
Тотал (йу) — медвежонок.
Тотал луьйш — картавый.
Тунгари /хуора/ (йу) — логово; нора.
Туржал(бу) — ахинея.
Туре (йу) — щит.
Тяжгенаш (йу) — бюрократические уловки; саботаж.
Товбуц (йу) — отава.
Туора (бу) — струя.

Тп
Т1апа (ч1апа) — сплющенное.
Т1апа куй (бу) — пилотка; офицерская, генеральская шапка.
Т1аьнчик (ву-йу) — хромач (хромой).
Т1екха (ду) — чан; обжора с большим животом.
Т1епа (бу) — холмик, бугорок (ср: т1епаза).
Т1овза — сосуд (кружка) для питья (из речного камня или гранита).

У
Убар (ду) — упырь, вурдалк.
Улх (ду) — сота (пчелиная).
Ург1ал (йу) — дылда; человек высокого роста.
Урчам (бу) /неол./ — урчание в животе, в кишках.

Х
Хесара — худой, тонкий, тщедушный.
Хич (йу) — резкое движение (чаще — обманное).
Хоьська (йу) — авоська.
Хулар (йу) — петля.
Хулчи /еш/ (йу) — альпийские сапоги.
Хумп1ар (йу) — колчан; кобура.

Хь
Хьаз (ду) — силпость (голоса).

Хьалкх (йу) — большой боевой щит.
Хъара (ду) — гусиная кожа; потница.
Хъасене — вежливый, приветливый.
Хъакназ (бу) — совок.
Хъаьрма (йу) — место; область; предел.
Хъаьхьамч (ду) — клей.
Хъаьхьамчийн калош (ю) — резиновые калоши (клееные).
Хьодург (ду) — гончая.
Хьонхал (бу) — лемех.
Хьорзам (йу) — суставное сочленение.
Хьоркуна /ш/ (йу) — боевая колесница.
Хьуьнк1 /аш/(йу) — икота.

Хп
Х1ела-х1уьла (йу) — фантик; никчемный человек.
Х1елан чай (ду) — ароматный чай (из горного редкого растения).
Х1онс (йу) — военная добыча.
Х1уй (ду) — проклятие.
Х1уй-пака (х1ора-пака, х1ера-х1оь) — раздолбать, расщепить.
Х1урда чу цукана — (досл.) жменю муки на море воды (капля в море); очень мало, незначительно.

Ц
Цахцар (йу) — кусок; ломтик хлеба.
Цкъарг (йу) — дикий лук.
Цу берг (ву) — тот, у кого есть что кушать; состоятельный; способный прокормить жену.
Цуци (ду) — цыленок.
Цхар (йу) — сетка.

Цп
Ц1агара — куций.
Ц1аьлг (ду) — клеть; клетка для домашней живности (кур, кроликов, индюков, гусей).
Ц1емза — промозглый день; неприятный.
Ц1ом (йу) — хобот.
Ц1ораш (йу) /неол./ — тонкие ноги.
Ц1оьк ала — чмокнуть, поцеловать.
Ц1убдар (ду) — пиявка.

Ч
Чабол — рысь.
Чайта1 (йу) — медвежонок.
Чакар (йу) — линейка (треугольной формы).
Чантал (йу) — птенец.
Чапп (йу) — истерика, злость; сильно разозлиться.
Чапп т1ейан — сильно разозлиться, выйти из себя.
Чаьнчакх (йу) — гарпун.
Черма (ду) — деревянная бочка.
Чибар чам (бу) — тонкий вкус.
Чийрик (йу) — четверть; четвертая часть чего-то.
Чилу (ду) — плов с мясом.
Чинк (йу) — рюмка.
Чиннка — чуть-чуть; малость; малая толика.
Читмара /неол./ — малая толика.
Човс (ву) — посредник; маэстро.
Чов-чардо (йу) — рана и обида.
Чола — серый.
Чорда — грубый; шероховатый.
Чорхам (йу) — мышца (крупная).
Чхьонкар (йу) — дубина, палица.
Чукар (ву-ю) /неол./ — друг семьи.
Чуомакх — сероватый.
Чупара — рябой.
Чуьрчол динарг (ву) — подельник (врага, вора, преступника).

Чп
Ч1а (йу) — укрепление (вал, стена).
Ч1агаран хелхар (ду) — психическая атака врага перед боем (боевой танец).
Ч1ана (йу) — еда, питье.
Ч1апъян — сплющить, расплющить.
Ч1елар (ду) — нытьё.
Ч1емарг (йу) — стерня кукурузного стебля.
Ч1иж /к1иж/ (ду) — амулет.
Ч1ило — очистить; обчистить.
Ч1инт (йу) — кран (краник).
Ч1оьндарг (бу) — скрипка.
Ч1уо (бу) — амбар.
Ч1уу (бу) — дротик для пешего воина; dranka; шомпол.
Ч1уьнжар хаа — сесть по-турецки.

Ш
Шабар (ду) — шепот.
Шалмаз (ду) — прополис.
Шамар (йу) — складка кожи; морщина.
Шардам (бу) — закрепление изученного материала; упражнение.
Шаршолог (бу) — ледяной наст; каток.
Шерет (ду) — раздел имущества.
Шогалла (йу) — шероховатость.
Шоьшла (йу) — выделения.
Шуста (бу) — упряжка (двух) волов.

Чеченско-русский словарь малоупотребительных слов

(Продолжение. Начало на 3-й стр.)

Э
Экам — ранимый; тонко чувствующий.
Экара /неол./ — объективный (объективно).
Эма (эмаш) (йу) /неол./ — женщина.
Эмалк — необъезженный (ая).
Энгара /неол./ — нижний; внизу.
Эндаж (ву-йу) — невежа.
Эра (бугла) ка — нехолощенный бык; овцебык.
Эрз (бу) — камыш.
Эрхунна — даже; хотя бы.

Эс (ду) — память.
Эсира мох (бу) — осенний (прохладный) ветер.
Этмаь Iиг (йу) — улитка; мелюзга.

Йу
Йукъанакътара — посредственный.
Йукъсто (йу) — перерыв.
Йуьсте (йу) — сезон охоты.

Йа
Йазамотт (бу) /неол./ — письменный язык.
Йаздаг Iа (йу) /неол./ — ручка (для письма).

Йазлаг Iа (йу) /неол./ — рукопись.
Йазораш (йу) — маленькие уловки (хитрости).
Йайдакх — неоседланная лошадь.
Йалпар (йу) — наждак, наждачная бумага.
Йамбаш (ву-йу) — хромой, хромец.
Йантор (ву) — кособокий, кривой.
Йанторваккха — послать в нокдаун; шокировать.
Йапаркъ /аш/ (йу) — обувь из сыромятной кожи.

ИБРАГИМОВ Лёма, филологически Тилманийн кандидат.

● Образование

● Вниманию фотолюбителей

Шалинским школам передана современная техника от РФ



20.11.2025 г. Министр образования и науки Чеченской Республики Хож-Бауди Дааев с рабочим визитом побывал в Шалинском муниципальном районе.

По итогам визита он сообщил, что выборочно осмотрел несколько школ в районе, проверил их материально-техническое состояние и передал современную интерак-

тивную и компьютерную технику от Регионального общественного фонда имени Ахмата-Хаджи Кадыева.

«В ходе инспекции была дана всесторонняя оценка условий, в которых обучаются дети: от оснащения кабинетов «Основы безопасности и защиты Родины» и работы медицинских пунктов до ведения электронных жур-

налов, организации питания и состояния спортивных залов. Посетил уроки в младших классах, акцентировав внимание на применении интерактивных методов, проблемного обучения, проведении обсуждений между учениками и индивидуальном подходе. Также осмотрены благоустройство и санитарное состояние прилегающих территорий», - рассказал руководитель Минобрнауки ЧР.

По словам Хож-Бауди Дааева, проверка выявила ряд недостатков, на устранение которых даны кратчайшие сроки.

«Работа в этом направлении будет продолжаться, чтобы каждая школа республики соответствовала современным стандартам, а дети обучались в комфортной и безопасной среде», - резюмировал министр.



Объявлен фотоконкурс на осеннюю тематику

21.11.2025 г. Министерство природных ресурсов и охраны окружающей среды Чеченской Республики объявляет о проведении республиканского конкурса на осеннюю тематику «Осенняя фантазия». Об этом сообщает Минприроды ЧР.

Уточняется, что конкурс направлен на развитие творческих способностей, а также на привлечение внимания к красоте и многообразию осенней природы нашего региона.

- Цели конкурса: способствовать экологическому воспитанию и повышению интереса к природным ресурсам Чеченской Республики; поддержать творческое самовыражение участников через различные виды искусства; привлечь внимание общественности к вопросам охраны окружающей среды в осенний период. Конкурс открыт для всех желающих, включая детей, молодежь и взрослых. Мы приглашаем как индивидуальных участников, так и коллективы (школы, кружки, творческие объединения). Лучшие фотографии осенних пейзажей и природных объектов. Работы должны быть оригинальными и выполненными в соответствии с заяв-

ленной тематикой,- рассказали в министерстве.

Отмечается, что каждому участнику разрешается представить 3-10 фотографий, которые необходимо отправить в Telegram по номеру 89288979181. Прием работ осуществляется с 1 октября по 1 декабря. Подведение итогов конкурса и награждение победителей состоится 10 декабря.

- Победители конкурса получат дипломы и ценные призы, а также возможность представить свои работы на выставке, посвященной осени. Мы надеемся, что конкурс «Осенняя фантазия» вдохновит вас на творчество и поможет увидеть красоту окружающего мира в это удивительное время года. Ждем ваших работ и желаем удачи всем участникам,- добавили в министерстве.

Добавим, что в Чеченской Республике активно реализуется национальный проект «Экологическое благополучие». Данный проект стал продолжением нацпроекта «Экология». Цель национального проекта – сохранение и восстановление окружающей среды в целях улучшения экологического благополучия.

ИА «Чечня Сегодня»

Школьников обучили управлению собственными эмоциями

19.11.2025 г. В Чеченском государственном педагогическом университете прошла специализированная образовательная программа для учащихся профильных психолого-педагогических классов средних школ № 6 и № 11 города Шали. Об этом сообщило Министерство Чеченской Республики по делам молодежи.

Уточняется, что программа была организована в рамках реализации регионального проекта «Мы вместе (Воспитание гармонично развитой личности)» национального проекта «Молодежь и дети». Мероприятие проходило в смешанном формате, сочетающем очное

присутствие слушателей и дистанционное подключение педагогов и учеников учебно-педагогического округа № 29.

«Занятия провели специалисты кафедры психологии ЧГПУ. Преподаватель Галина Успаева подробно раскрыла понятие эмоционального интеллекта, его значение в повседневной жизни и профессиональной деятельности. Участники ознакомились с техниками управления собственными эмоциями и способами понимания чувств окружающих. Отдельное мероприятие посвятили вопросам эффективной организации учебного процесса перед ЕГЭ. Под руководством

преподавателя Адама Хатоходжаева ученики освоили методы планирования времени, постановки целей и сохранения психологического равновесия в условиях стрессовых ситуаций. Ученикам предложили методики эффективного запоминания материала, преодоления тревожности и повышения концентрации», - пояснили в министерстве.

Как отметил источник, образовательные инициативы ЧГПУ направлены на повышение уровня психологической грамотности будущих профессионалов и поддержку устойчивого роста личностных характеристик обучающихся.

В ЧР разработают программу на родном языке «Я познаю мир» для дошкольников

21.11.2025 г. Министр образования и науки Чеченской Республики Хож-Бауди Дааев провел рабочую встречу с заместителями, руководителями профильных институтов и представителями научного сообщества, посвященную ключевым направлениям развития системы образования и продвижения чеченского языка.

«В центре обсуждения находилась разработка и внедрение программы дошкольного образования «Я познаю мир» на чеченском языке, а также подготовка к предстоящему

съезду учителей чеченского языка и литературы. Кроме того, рассмотрены вопросы создания методического пособия для подготовки учащихся 9-х классов к ОГЭ по чеченскому языку», - рассказал он.

Помимо этого, на встрече обсудили ряд других важных тем, связанных с мерами по дальнейшей популяризации и сохранению чеченского языка.

Представленные предложения министр поручил доработать и вернуться к вопросу через короткое время.

Добавим, что в Чеченской

Республике активно реализуется национальный проект «Молодежь и дети». Он направлен на создание в России возможностей для развития талантов и самореализации молодых людей от 14 до 35 лет. Структура нацпроекта включает девять федеральных проектов, которые объединят все меры поддержки детей и молодежи, позволят скоординировать деятельность разных ведомств при реализации политики в этой сфере с участием общественных институтов, волонтерских и добровольческих организаций.

ИА «Чечня Сегодня»

Нохчийн кицанаш

Аьхкенан цъана дийно Iаьнан кхо бутт кхоьу.
Аьхка Iиллинарг Iай илда.
ЖIаьло чу муцIар Iоттарх, хIорд ца бехбелла.
Палс маббу хеца ког.
Сий дайна вехачул сийлахь валар тоьлу.
Лекхачу попана хьоккху мох ца эшна, дикачу адамна олу дош ца эшна.
Уггар хазачу йолана а, «цуьна-м

ворта йеа йара», - аьлла.
ЦIе йайьа цIена хи ца оьшу.
Сихалло — са даьккхина, собаро — лам баьккхина.
Дукха лер — дети делахь а, ца лер — деши ду.
Туьр-тоьпан чов йоьрзуш йу, меттан чов йоьрзуш йац.
Шен хеннахь йина тIийриг муьшан меа йу.
ТIаьхьависинчуьн дакIа циицIа гаша дийна.

«Зама» Главный редактор И. Д. Якубов	Газета освещает события, происходящие в Шалинском муниципальном районе	Газета зарегистрирована в Управлении Федеральной службы по надзору в сфере связи, информационных технологий и массовых коммуникаций по Чеченской Республике от 06 мая 2013г. ПИ № ТУ 20-00078	Адрес редакции: 366300 г. Шали, ул. Орджоникидзе, д. №4 («Бизнес-центр») Подписано в печать 22.11.2025 г. в 09 ч. 25 м. По графику – 22.11. в 10.00 Тираж 1000 экз. Заказ №	Газета набрана и сверстана на компьютерной базе редакции газеты «Зама» Отпечатана в АО Издательско-полиграфический комплекс «Грозненский рабочий». Адрес издательства/типографии: 364021, ЧР, г. Грозный, ул. Интернациональная, 12/35
	Учредитель/издатель: МУ «Администрация Шалинского муниципального района» Адрес учредителя/издателя: 366300, г. Шали, ул. Сугаип-муллы Гайсумова, №4			